

QUESTIONS AND ANSWERS 1 / QUESTIONS ET RÉPONSES 1

Response to questions received in regards to RFI PW-16-00755714

Q: Can the square footage of the existing and new laboratories be provided?

A: At this time, we are not providing these details about the laboratories, as we are looking only for unit costing relating to relocation of the equipment.

Q: Can the number of lab benches to be moved be provided?

A: As we are moving into a new space with new casework, none of the existing lab benches will be relocated, with a few exceptions for custom pieces, which have been noted on the supplied equipment list.

Q: Can the pricing be provided on a per lab or "all-in" basis?

A: At this time we are looking for the all-in cost to move each piece of equipment on the list (unit costing). The unit costing received is only to inform a high level budget for planning purposes. The opportunity to provide pricing for the entire move will be available when a Request for Proposals is posted.

Q: Should furniture, supplies, files and other laboratory/office contents also be included when providing pricing?

A: No, these items will be priced separately at a later date.

Q: The RFI mentions that the move will be staged over 3 months. Can the move be done lab by lab, in a continuous sequence?

A: The timeline of 3 months is an estimate of the time allotted to complete the relocation of all labs. We invite you to provide any additional information regarding move sequencing or timelines, based on your experience, along with the unit costs.

Réponse aux questions reçues à l'égard de RFI PW-16-00755714

Q: Pouvez-vous prévoir la superficie en pieds carré des laboratoires existants et nouveaux ?

R : En ce moment, nous ne fournissons pas ces informations sur les laboratoires, étant donné que nous cherchons seulement unité des coûts relatifs au déplacement de l'équipement.

Q: Le nombre de bancs de laboratoire à déplacer peut être fourni ?

R : Comme nous nous dirigeons dans un nouvel espace avec les nouveaux dossiers, aucun d'entre les bancs de laboratoire existants seront relocalisés, avec quelques exceptions pour des pièces personnalisées, qui ont été notés sur la liste de l'équipement fourni.

Q: La tarification sont disponibles sur une base lab ou « All-in » ?

R : En ce moment, nous recherchons le coût All-in déplacer chaque pièce d'équipement sur la liste (unité de calcul des frais ferroviaires). Le coût reçu pour l'appareil est d'informer seulement un budget de haut niveau aux fins de planification. La possibilité de fournir le prix pour le déménagement complet sera disponible quand un appel d'offres est publiée.

Q: Est-ce-que les meubles, fournitures, fichiers et autres contenus de laboratoire/bureau devraient également être inclus lorsqu'ils fournissent des prix ?

R : Non, ces éléments seront vendus séparément à une date ultérieure.

Q: La DDR mentionne que le déménagement se déroulera sur une période de 3 mois. Est-ce que le déplacement sera possible laboratoire par laboratoire, en une séquence continue ?

R: La chronologie de 3 mois est une estimation du temps imparti pour terminer la réinstallation de tous les laboratoires. Nous vous invitons à fournir toute information supplémentaire concernant le séquençage de déménagement ou de calendriers, selon votre expérience, ainsi que les coûts unitaires.